

Zeitschrift: Femmes suisses et le Mouvement féministe : organe officiel des informations de l'Alliance de Sociétés Féminines Suisses

Herausgeber: Alliance de Sociétés Féminines Suisses

Band: 86 (1998)

Heft: 1424

Erratum

Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

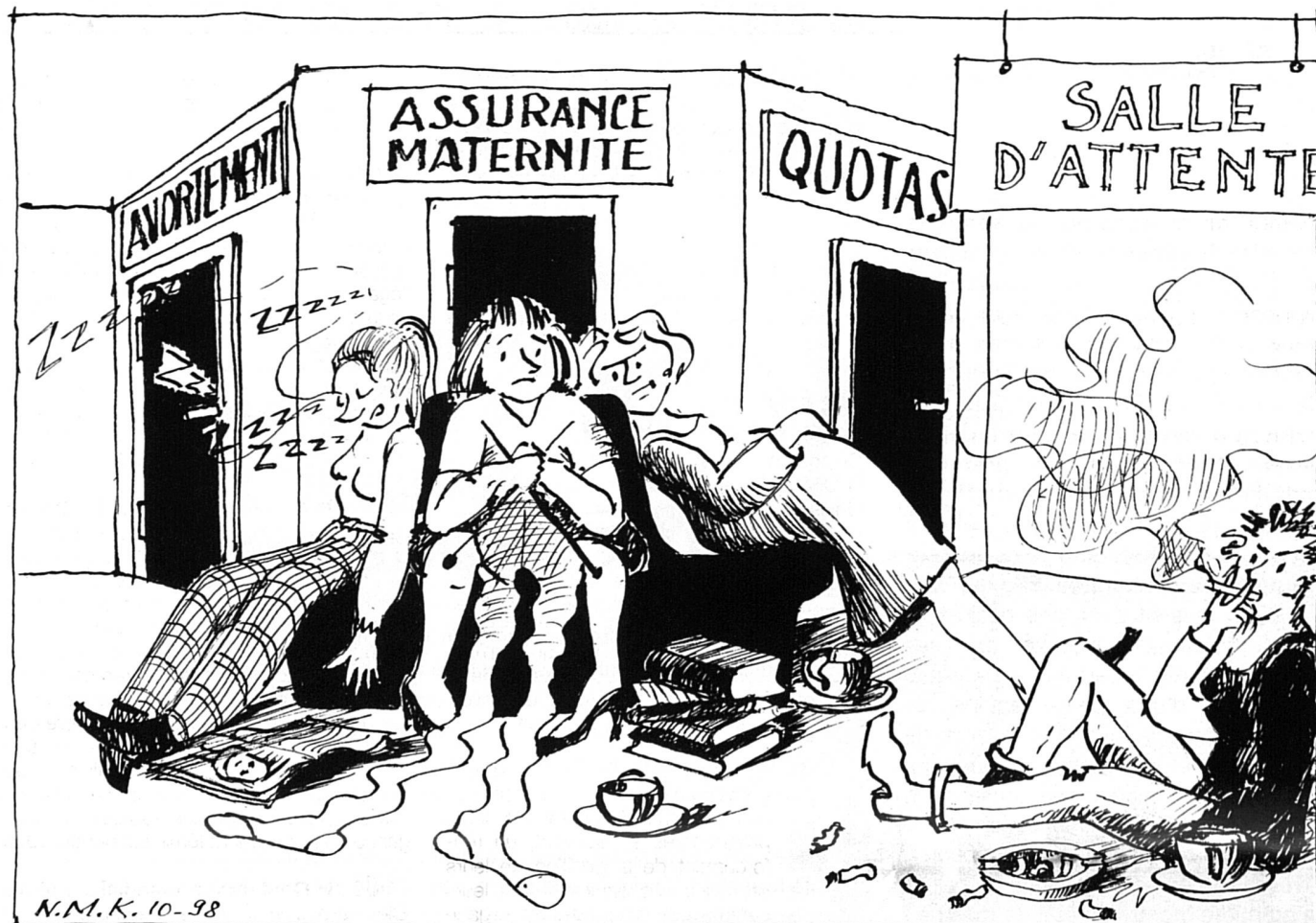
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Vite, vite, entre les mégots

Zora la Rousse, le Prix des médias pour l'enfance et la jeunesse, décerné chaque année depuis 1991 par le Bureau fédéral de l'égalité, est octroyé à un guide pédagogique «Wir lassen Rollen rollen» (Que les rôles roulent) rédigé par Gisela Gehring et Madeleine Marbot et paru aux Editions Zytglogge à Berne. Dans leur ouvrage, elles font voler en éclats

les clichés comportementaux des femmes et des hommes et montrent en fait leur flexibilité. Le but étant de permettre aux jeunes une plus grande liberté de choix professionnel.

Erratum

Omnubilée par mon enthousiasme pour le poème *Jour* d'Audre Lorde, j'ai pris une vessie pour une lanterne, ou plutôt la traductrice du poème

Marie-Claude Perrin-Chenour pour la traductrice du livre: *Journal du Cancer* qui contient ledit poème. Je rectifie avec d'autant plus de plaisir que la traduction est excellente, il s'agit de l'œuvre de Frédérique Pressmann. J'en profite pour ajouter qu'elle a traduit dans la foulée *Zami*, l'unique roman de cette poétesse noire américaine, une coédition Mamamélis/TROIS, 1998.

Femmes



**Vous pouvez acheter
ou commander FS
dans les librairies suivantes:**

Berne
Prétexte
11, rue Haller
2501 Bienne
Tél.: 032/322 69 14

Genève
L'Inédite
15, rue St-Joseph
1227 Carouge
Tél.: 022/ 343 22 33

La Librairie du Boulevard
35, rue de Carouge
1205 Genève
Tél.: 022/ 328 70 54

Jura
La Vouivre
6, rue de la Gruère
2726 Saignelégier
Tél.: 032/ 951 18 30

Neuchâtel
Soleil d'Encre S.A.
1, rue de l'Industrie
Fleurier
Tél.: 032/ 861 13 24

La Méridienne
6, rue du Marché
C.P. 2170
2302 La Chaux-de-Fonds
Tél.: 032/ 928 01 36

Vaud
Librairie des Ecrivains
5, rue du Grand-Saint-Jean
1003 Lausanne
Tél.: 021/ 323 08 59
Librairie Basta!
4, rue du Petit-Rocher
C.P. 531
1000 Lausanne 9
Tél.: 021/ 625 52 34

Valais
La Liseuse
10, rue Dent-Blanche
1950 Sion